

Militärisches.

Aus dem Hafendmiralats-Tagesbefehl Nr. 349.

Marineoberinspektion: Linienschiffsleutnant Ritter von Pokorny.

Garnisonsinspektion: Hauptmann Theuer vom Landw.-Inf.-Reg. Nr. 5.

Urlaube.

3 Monate Ob.-Werkf. 1. Kl. Franz Zapletal und Ob.-St.-Maschw. Georg Raab für Oesterreich-Ungarn. 6 Wochen Mar.-Kanzl. Andreas Gopic für Oesterreich-Ungarn. 28 Tage Freglt. Malanotti für Oesterreich-Ungarn. 21 Tage Lschlt. Huss und Maschbtrtr. 1. Kl. Brueder für Oesterreich-Ungarn. 20 Tage El.-Ing. 1. Kl. Stenicka und Maschbtrtr. 2. Kl. Segnanin für Oesterreich-Ungarn. 19 Tage Lschlt. v. Jonak für Oesterreich-Ungarn. 16 Tage Mar.-Ob.-St.-Arzt 1. Kl. Dr. Kugler und Lschlt. Süß für Oesterreich-Ungarn. 14 Tage Freg.-Arzt Dr. Herz für Pozsony und Lschlt. v. Tschernatsch für Triest.

Drahtnachrichten.

(K. k. Korrespondenzbureau.)

Österreichische Delegation.

Wien, 15. Dezbr. In der österreichischen Delegation wurde heute über das Budget des Ministeriums des Aeussern verhandelt. Nach einer längeren Rede des Grafen Berchtold, welcher auf verschiedene Reden der Delegierten replizierte und unseren Standpunkt zu den auftauchenden Balkanfragen klarlegte, wurde das Budget im allgemeinen und in den Details angenommen. Auch der Dispositionsfond wurde mit 35 gegen 16 Stimmen bewilligt.

Ungarische Preßgesetzreform.

Budapest, 15. Dezbr. Das Abgeordnetenhaus verhandelte heute über die Preßgesetzreform.

Dobrudscha — annektiert.

Bukarest, 15. Dezbr. Die rumänische Kammer hat heute den Antrag der Regierung betreffs Einverleibung der Dobrudscha in rumänisches Staatsgebiet einstimmig angenommen.

Tod eines Gelehrten.

Wien, 15. Dezbr. Der »Montagsrevue« zufolge ist Dr. Rudolf Beer, Kustod und Leiter der weltberühmten Handschriftenabteilung der Hofbibliothek und Leiter der romanischen Sprachen an der Wiener Universität, im 50. Lebensjahre gestorben.

Eisenbahnunglück.

Chemnitz, 15. Dezbr. Den »Neuesten Nachrichten« zufolge hat sich in der vergangenen Nacht zwischen 11 und 12 Uhr in der Nähe von Braunsdorf ein schweres Eisenbahnunglück ereignet. Als der letzte Zug den Herrasfelsen passierte, stürzte dieser teilweise ein und die Felsen begruben den Zug. Hierbei wurden vier Personen getötet, sieben schwer und 27 leicht verletzt.

Sonderbares Dezemberwetter.

Wien, 15. Dezember. Der Wind, der gestern früh hier herrschte, verstärkte sich in den Abendstunden zum orkanartigen Sturm, der von strömendem Regen begleitet war. Es wurde ein grosser Materialschaden angerichtet. Um Mitternacht entlud sich über Wien ein kurzes, schweres Gewitter mit Blitz, Donner, Hagel und Schneefall.

Bergwerksunglück in Britof.

Adelsberg, 15. Dezbr. Der Wasserstand im Kohlenbergwerk in Vremski Britof ist nun auf 3,90 Meter gesunken. Man ist eifrig bestrebt, mit Bohrern ins Bergwerk zu gelangen, allein die Mühe wird sich wahrscheinlich nicht lohnen.

Ein Residenzschloß abgebrannt.

Schwärzin in Meckl., 15. Dezbr. Das riesige, fünfstöckige grossherzogliche Schloss ging in der Nacht auf heute fast völlig in Flammen auf. Der Brand entstand gestern abends gegen 10 Uhr und wurde erst nach einer 24stündigen Arbeit gelöscht. Dem Vernehmen nach soll das Feuer wegen eines Defektes an der Heizungsanlage ausgebrochen sein.

Englische Wahlweiber.

London, 14. Dezbr. Heute abends kam es im Arbeiterviertel East-End zu Zusammenstößen zwischen der Polizei und den Anhängerinnen des Frauenstimmrechtes. Eine etwa 200 Personen zählende Menge suchte vor den Häusern der Stadträte, die den Anhängerinnen des Frauenstimmrechtes die Benützung des Rathauses verwei-

gert hatten, eine Kundgebung zu veranstalten. Trotz der starken Polizeiwache, die die Menge aufforderte, die Strassen zu räumen, begann eine Frau eine Rede zu halten. Hierauf begann die Polizei, zu Pferde und zu Fuss die Menge anzugreifen. Die Menge flüchtete sich unter Schreckensrufen. In der Dunkelheit wurden mehrere Frauen und Kinder mit Füssen getreten, doch wurde niemand verletzt.

Attentat auf eine Eisenbahnbrücke.

Belgrad, 15. Dezbr. (Amilich.) Gestern versuchten unbekannte Täter die über einen kleinen Fluss bei Demir Kapu führende Eisenbahnbrücke in die Luft zu sprengen. Mit den Ausbesserungsarbeiten wurde sofort begonnen. Eine Untersuchung ist eingeleitet worden.

Gegen einen Marokkokrieg.

Madrid, 14. Dezbr. Heute Vormittag hat hier eine von Republikanern und Sozialisten veranstaltete Kundgebung gegen den Krieg in Marokko stattgefunden. Sie verlief ohne Zwischenfall.

Unfall eines montenegrinischen Prinzen.

Cetinje, 15. Dezbr. Ueber einen augenscheinlich bisher geheim gehaltenen Unfall, der unlängst den jüngsten Prinzen Peter in Lebensgefahr gebracht hat, wird nunmehr folgendes bekannt: Vor einigen Tagen hatte Prinz Peter mit Gefolge und Dienerschaft einen Jagdausflug auf den Skutarisee unternommen. Zunächst fuhr die Jagdgesellschaft mit einem Dampfboot bis zur Insel Vranjina gegenüber der Mündung der Moraca in den Skutarisee. Hier stieg der Prinz mit mehreren Dienern in eine Barke. Es herrschte starker Wind und die Wogen gingen hoch. Da fiel plötzlich einer der Diener ins Wasser. Als ihm ein anderer nachsprang, kenterte die Barke und alle Insassen stürzten in den See. Die Situation gestaltete sich sehr kritisch. Indessen hatte der Unfall keine unheilvollen Folgen. Dem Prinzen Peter selbst, der durch seine Winterkleider beim Schwimmen schwer behindert war, gelang es sogar, einen seiner Diener zu retten. Erschöpft, aber sonst wohlhalten, wurden die Geretteten vom Dampfboote wieder aufgenommen.

Ein Beitrag zur Ortskunde Polas.

von
Gottfried Kern.

Die vorliegende Zusammenstellung verdankt ihr Entstehen der Absicht, ein bei der Erteilung des heimatkundlichen Unterrichtes verwendbares Hilfsmittel zu bieten; in der Annahme, dass die so geschaffene Arbeit auch von allgemeinem Interesse sein dürfte, übergibt sie der Verfasser hiemit der Öffentlichkeit.

Als Quellen kamen vorwiegend die nachstehend angeführten Werke in Betracht:

Notizie storiche della città di Pola (mit Aufsätzen von Kandler, Luciani, Carlo de Franceschi, Carli u. a.); ferner:

Kandler: Indicazioni per riconoscere le cose storiche del Litorale.

Stancovich: Biografia degli uomini illustri dell'Istria.

Caprin: L'Istria nobilissima.

Kretschmayr: Geschichte von Venedig.

Garois: Pola in Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft.

Harbauer: Der Kaiser und die Kriegsmarine.

K. u. k. Kriegsarchiv: Sechzig Jahre Wehrmacht!

Tamaro: Le città e le castella dell'Istria.

Lavallée: Voyage pittoresque et historique de l'Istrie et Dalmatie.

Frothingham: Roman cities in Northern Italy and Dalmatia.

Für die Erklärung solcher Namen, die mit der Lokalgeschichte der letzten Jahrzehnte zusammenhängen und für die zumeist keinerlei literarische Quellen vorliegen, verdanke ich wertvolle Mitteilungen dem Direktor des städtischen Museums Herrn G. E. Pons, der mir auch in der Auswahl des Quellenmaterials aus dem reichen, bisher aber viel zu wenig bekannten und gewürdigten Bücherschatze der städtischen Bibliothek und in der Beschaffung einzelner schwer erhältlicher Daten hilfreich an die Hand ging. Ich erfülle nur eine angenehme Pflicht, indem ich Herrn Direktor Pons für sein freundliches Entgegenkommen und für die Liebenswürdigkeit, das Manuskript vor der Drucklegung einer eingehenden Durchsicht zu unterziehen und dadurch die Beseitigung noch vorhandener Mängel zu ermöglichen, auch an dieser Stelle meinen wärmsten Dank ausspreche.

Pola, 1. Dezember 1913.

Gottfried Kern.

Abbazia (via), Abteigasse, nach einer um 546 erbauten Benediktinerabtei, zu der auch die Kirche Beata Vergine Formosa oder del Canneto gehörte. Die Kirche (Basilika) wurde vom heil. Maximianus aus Vistro (unweit Pola) erbaut und zeichnete sich durch grosse Pracht aus. Das Kloster blühte im 14. Jahrhundert. Abtei und Kirche wurden später von Genuesen und Venezianern arg mitgenommen und ausgeplündert; vier prächtige Säulen schmückten jetzt den Hochaltar von San Marco in Venedig. Die letzten Ueberreste sind das halbverfallene Portal der Abtei in der Via Abbazia und die Kapelle Madonna del Canneto (Muttergottes vom Schilf) im jetzigen Hotel Central.

Aquedotto (via dell'), Wasserleitungsstrasse, weil sie zum Pumpwerk Tivoli der städtischen Wasserleitung hinführt.

Admiralsstrasse, führt zum Gebäude des Maritimtechnischen Komitees, das 1891 erbaut und ursprünglich als Sitz des Marinekommandos bestimmt worden war.

Alessandra (via), Alexanderstrasse, nach Alexander dem Grossen, der indes mit der Geschichte Polas in keinem Zusammenhang steht.

Alfieri (via), nach dem berühmten Tragödiendichter Conte Vittorio Alfieri (1749—1803) aus Asti in Piemont; Hauptwerke: »Filippo«, »Antigone« u. a.

Allighieri (piazza), Allighieriplatz, nach Dante Allighieri (richtiger Alighieri, auch Alaghieri), dem Verfasser der »Divina Commedia« (der Göttlichen Komödie), der von 1265 bis 1321 lebte und sich, wie man vermutet, während seiner Verbannung aus Florenz auch in Pola eine zeitlang aufgehalten hat. Siehe Via Dante.

Altura (via), führt in der Richtung gegen die Ortschaft Altura (zu deutsch: Anhöhe).

Amiragliato (via) — Admiralsstrasse; die übliche deutsche Benennung ist jedoch Admiralsstrasse.

Andrea siehe scoglio Sant' Andrea.

Angelo (androna dell'), Engels-Sackstrasse, nach einem ehemals sehr beliebten Gasthaus mit Garten, der Osteria all' Angelo.

Antonia (via), nach dem römischen Geschlecht der Antonii, namentlich nach der Antonia minore, der Tochter des Triumvirs Marcus Antonius, der Gemahlin des Drusus (gest. 9 v. Chr.) und Mutter des Kaisers Claudius sowie des Germanicus. Nach dem Tode ihres Gemahls lebte sie in Pola, wo sie des Kaisers Claudius sowie des Germanicus. Nach dem Tode ihres Gemahls lebte sie in Pola, wo sie ihre Söhne erzog. Durch ihren Enkel, den Kaiser Caligula, erhielt sie auch den Beinamen Augusta.

Arena (via dell'), Aronagasse. Arena bedeutet eigentlich Sand, im übertragenen Sinne den Sandplatz, Kampfplatz, der von den halbkreisförmigen Stufen des Amphitheaters eingeschlossen ist. Die Erbauung desselben fällt entweder in die Regierungszeit Vespasians (69—79) oder in die der Antoninischen Kaiser (Antoninus, Marcus Aurelius, Commodus, 138—192).

Argonauti (via degli), Argonautenstrasse. Der Lago nach wurde Pola von den Kolchiern gegründet, die König Aetes ausgesandt hatte, um die mit Jason und den Argonauten geflohene Medea zurückzubringen; die Verfolger waren die Donau, Save und Laibach aufwärts vorgedrungen, endlich an die Küste Istriens gelangt, wo ihr Anführer durch Jasons List in einen Hinterhalt gelockt und getötet wurde. Da sie die Hoffnung verloren hatten, der Flüchtigen habhaft zu werden und daher nicht mehr zurückzukehren wagten, gründeten sie Pola, d. h. die »Stadt der Verbannten«, und blieben daselbst.

Ariosto (via), nach dem grössten Dichter der Renaissancezeit, dem Verfasser des romantischen Epos »Orlando furioso« (Der rasende Roland). (1464—1533).

Armi (piazza d'), Waffenplatz; die offizielle deutsche Bezeichnung: Paradeplatz (vor der 1856 erbauten Marinekaserne).

Arsenale (contrada dell'), Arsenalsstrasse. Das Marinearsenal wurde 1856 begonnen. (1846 wurden bereits 3 Magazine in Val del Buso angelegt, 1847 Pola zum Kriegshafen erklärt.)

Arsenalsringstrasse, it.: via di Circonvallazione dell' Arsenale, führt längs der Arsenalsmauer bis zum Scoglio San Pietro.

Arsia (via); Arsia ist der römische Name des Flusses Arsa, der im Altertum die Grenze zwischen Histria (Istrien) und Liburnia bildete.

Artieri (via degli), Handwerker- oder Arbeitergasse. 1876 wurde eine Associazione fra gli Artieri gegründet (Vereinigung der Arbeiter).



Lacht Ihr Herz nicht, verehrte Hausfrau,

wenn Sie Ihren schimmernd weissen Wäscheschatz betrachten? Und ist es nicht kostspielig und ärgerlich, diese teure Wäsche mit schlechter, nur scheinbar billiger Seife zu zerstören? Durch SCHICHT-SEIFE, Marke „HIRSCH“ wird die Wäsche nicht nur schnell und mühelos gereinigt. Sie bleibt infolge der verbürgten Unschädlichkeit der „HIRSCH-SEIFE“ viele Jahre wie neu, ist stets blendendweiss und duftet angenehm.



Großes Jugendschriftenlager

für Knaben und Mädchen jeden Alters. Märchenbücher von 1 Krone aufwärts. Silberbücher in jeder Preislage. Viele lustige Sachen von Wulff und Blagenborfer, zum Aufstellen. Bismarckbücher. Illustrationen usw. Geschenkwerte. Die ideale Kommode, deutsches Buchen, Sang und Klang zu bequemen Teilzahlungen bei

E. Schmidt, Buchh., Foro 12.

Kleiner Anzeiger

Mädchen für Alles das gut Kochen kann wird sofort aufgenommen. Lohn 45 Kronen. Via Stanatica 10. 3406

Möbliertes Zimmer ab 1. Jänner zu vermieten. Via Carlo Defranceschi 3, 2. Stod. 3407

Leeres Zimmer zu vermieten. Via S. Martino 42, 2. Stod. 3396

2 große Zimmer und Küche, samt Zubehör zu vermieten. Via Dignano Nr. 36. Anfragen 1. Stod. 3396

Mädchen für Alles oder Diensthfrau wird sofort aufgenommen. Gute Bezahlung und Behandlung. Via S. Maurizio 11, 2. Stod. Eingang um die obere Gde. 3397

Möbliertes für Alles sucht Posten bis 1 Jänner im Gasthaus Spricht deutsch, ungarisch, kroatisch und böhmisch. Via della Bissa 10. 3399

Villa Pohl, bestehend aus 3 Zimmern und Küche zu vermieten. 3376

Fräulein mit Abgalmatura erteilt Unterricht in italienischer Sprache, Konversation und Klavier. Damen und Kindern zu mäßigen Preisen. Offerten mit genauer Adresse an die Administration unter „Lehrerin“. 3403

Zu verkaufen - Schöner, neuer, moderner roter Saufasch. Kontakten für Wäcker oder dgl. - Schöne Statue mit Spiegel; deutsche Kommode schön gebunden. Adresse Administration. 3401

Sonntag am Wege nach Sissignamoro wurde eine Stahluhr mit Goldkette verloren. Der redliche Finder wird gebeten dieselbe in der Administration des Statos gegen Belohnung abzugeben. 3398

Zu vermieten ein sehr schönes möbliertes Zimmer. Via Dante 8, ebenerdig. 3400

Möbliertes Balkonzimmer mit Gas, Parquet zu vermieten. Via Tartini 27, 2. St. rechts. 3406

Möbliertes Zimmer zu vermieten. Via Caraccioli 34, 1. Stod. 3403

Zu vermieten zwei Zimmer, Küche, Veranda. Via Ruzio 10. 3404

Mattgellügel, Schweinefleisch frisch, Schmalz, Nudeln, Speck für Schmalz, Gelfschfleisch und Schinken versendet billigt 3. Taglich in Kranichfeld, Steiermark. Preisblätter bitte zu verlangen. 3378

Junge Medizinerin über den Tag mit Mittagessen wird ehestens gesucht. Viale Carara 2, 3. Stod. 3377

Zitherlerer oder -Lehrerin, tüchtig, wird für 10jähriges Mädchen gesucht. Riva del Mercato 13, 3. Stod. 3376

Verkauft werden seidene Tisch- und Bettdecken mit babischer Stickerei, Seidenspitzen, Bjaarettenetuis in Schildpat, Services, Baten in Porzellan und Bronze, orientalische Vorhänge. Alles aus China und Japan. Bei Kovac, Via Nuova 8, 3378

Eleg. Speisezimmer, modern. Vorquetzimmer, Gas-Ofen. Infer zu verkaufen. Polcarpo Nr. 191, parterre. 3381

Dienstmädchen für Familie ohne Kinder wird sofort gesucht. Via Dante 38, 2. Stod links. 3387

Belleres Mädchen für Alles oder Bedienerin für den ganzen Tag wird sofort aufgenommen. Via Mariana 11, 3. Stod. 3386

Zu vermieten 2 Zimmer, Küche und Kabinett samt Zubehör. Via Siffano 34. 3394

Zu verkaufen 1 großer zerlegbarer Garberohlfasfen, 1 große heizbare Badewanne, 1 Herrenfahrad. Zu besichtigen von 10-12 Via Jaro 5, 2. Stod rechts. 3370

Wohnung gesucht für 1. oder 16. Jänner mit zwei Zimmern, Kabinett und Küche samt Zubehör. Anträge an die Administration. 3384

Zimmer zu vermieten, elegant möbliert, freier Eingang. Via Vesinghi 4, 1. Stod. 3385

Schöne Wohnung in ruhiger Lage, 3 Zimmer, Küche samt Zubehör prompt zu vermieten. Via Pinto (beim Schießplatzpart). 3388

Zu vermieten 2. hochgelegene neu möblierte Zimmer mit HerrensZimmer in jeder möbliert und freiem Eingang, Gas, elektr. Licht, Badezimmer. Via Fausta 6, hochparterre. 3366

Villenartiges Haus in ruhiger Lage mit 2 Herrenschaftswohnungen und Gartengrund zu verkaufen. Adresse in der Administration. 3369

Stiegenzimmer schön möbliert, parkettiert, Gas, zu vermieten. Via Sergia 36, 1. Stod links. 3371

Sofort zu vermieten ein schönes großes elegant möbliertes Zimmer. Via Tartini 5, 2. Stod links. 3372

Zu vermieten ab 1. Jänner schöne Wohnung mit 3 Zimmern, Küche, Wasser, Gas und allem Komfort. Näheres Via S. Felicità 6, 2. Stod. 3373

Katechöin und Mädchen für Alles für Auffin gesucht. Stellenbureau Polcarpo, Via Terenzi 1. 3336

Kloppelputzen sowie Putzschürzen und ein Kinderbett billig zu verkaufen bei M. Vernt/ Via Monte Rizzi 22. 3330

Halentrüben samt Keulen, 2 schwere Reibeg. 3 Kilo 50 franko Nachnahme Nr. 650. Versendet S. Mupprecht, Bild-Export, Bodenbach. 400

Hotel Styria empfiehlt für die Feiertage vorzügliche Oesterreichischer, Steirer und Dopolowine. Ueber die Preise 20 Prozent billiger. Bester Französer von Barozzo und Monpaderno 66 Heller pro Liter über die Gasse. 440

Sofort zu vermieten Wohnung zu 4 Zimmern mit allem Komfort. Via Mebusa (Haus Dorri) Querstraße Via Carlo Defranceschi 384

Keldarlehen, auch ohne Bürgen, ohne Vorpfand, erhalten Personen jeden Standes, auch Damen, bei 4 Kr. monatl. Abzahlung, sowie Hypothekendarlehen, effektiviert rasch, reell, billig. **Sigmund Schilling**, Bank- und Komptableuro, Preßburg, Kossuth Platz Nr. 29. (Retourmarke erbeten.) 335

Villa Toscana, hochparterre, zu vermieten. Blumen erteilt Gärtner. 409

Im Hotel Styria ist für Weihnachtsabende, Hochzeiten und Familien-Unterhaltungen der Speisesaal noch für einige Tage frei. Dasselbst vorzügliche Küche und Keller. 441

Im Hotel Styria, Via del Fondaco speist man feinsten und köstlichen Mittagstisch 80 Heller. Stets inhaltsreiche Speisefarte. 442

Prompt zu vermieten 2 Zimmer, Kabinett, Küche, Badezimmer, Speis. Via Carlo Defranceschi Nr. 37, 419

Das beste Weihnachtsgelbentk ist ein gutes Buch. **Der Goldstrom**, Roman von Hans Rudwig Hofegger. Str. 3.60. Vorrätig in der **Schrinner'schen Buchhandlung (E. Mabler).**

Weihnachtsgelbentke!

Die besten, die praktischesten und die nützlichsten Geschenke befinden sich in den großen Papierhandlungsmagazinen des

Guido Costalunga :: Pola
VIA SERGIA 12.

- 1.000 Okkasions-Portemonnaies aus schwarzem Leder, sehr dauerhaft;
- 1.000 gut verwendbare stereographische Federn;
- 1.000 Ansichtskarten-, Photographie- und Poesie-Albuns, sowie Albuns mit Ansichten von Pola;
- 1.000 Tombola-Spiele;
- 1.000 Bilder aus Perlmutter mit Ansichten von Pola und von k. u. k. Kriegsschiffen;
- 14.000 große farbige Bilder, darstellend die größeren 14 Schiffe der k. u. k. Kriegsmarine (herrliches Geschenk) mit Kartonrolle für eventuelle Versendung per Post als Drucksache;
- 100.000 Enveippes, enthaltend Briefpapier samt Kuverts in allen Farben und modernen Formaten.
- 100.000 neue Serien in 43 Sujets von Karten mit Ansichten von Pola und von k. u. k. Kriegsschiffen (soeben erschienen);
- 1.000.000 Büchlein Zigarettenpapier, Marke „Die Flagge“, zu Gunsten des österreichischen Flottenvereines und „Abadie“;
- 1.000.000 andere sehr nützliche Gegenstände, wie: Taschen-Tintenfass, Tabak- und Zigaretten Dosen, Zigarettenmaschinen, Photographierahmen, Notes, Schulhefte etc. etc.

Großer Preisnachlaß! Okkasion! Kolossale Skontis!

Die Droguerie Tominz

übersiedelte mit gestrigem Tage wieder in ihre früheren, renovierten Lokalitäten in

Via Sergia Nr. 49.

„OLGA“

ist der beste Damenhalter der Welt, denn in ihm sind anatomischer Schnitt und modernste Fagou sinnreich vereinigt. „Olga hebt die Hüfte, formt und vervollständigt sie, belästigt nicht, beinträchtigt in keiner Weise die Bewegung, ist praktisch und elegant und jeder Dame unentbehrlich. Ohne Damenhalter „Olga“ ist eine guffende Taille ausgeschlossen. — (Passender Geschenkartikel! Preis Str. 6.— bis 10.— Jede Dame die auf ihr Aussehen Wert legt, verlange sofort Gratis-Preisliste von 433

Anton R. Diessi
Reformhaus, Welpert i. B.

PEBECO
ZAHNPASTA
reinigt zuverlässig Mund und Zähne
Grosse Tuben K 1.50
Kleine Tuben K 1.—

Original Bayrisch-Bier
Kulmbacher „Reichelbräu“
Anerkannt das wohlgeschmeckendste der Malzbiere, daher Liebling der Damen u. Kinder.
Für Reconvaleszenten bestens empfohlen!
DEPOT:
Pola, Via Carlo Defranceschi 3
Vertreter: **F. Maieschek.**
NB. Es werden gewöhnliche dunkle Biere als „Bayrisch-Bier“ angepriesen und wird daher das p. t. Publikum vor Täuschungen nachrücklichst gewarnt. 438

Verkaufe über den Winter
geräuchertes assortiertes
Schweinefleisch
(I. Qualität) und 414
geschlachtete Truthühner (Indianer)
ohne Kopf und ohne jede Zuwage, per Nachnahme **franko** Wohnort des Bestellers, und zwar: per Post (Expres) Kilogramm K 2.30, per Bahn (Eilgut) Kilogramm K 2.—, Bestellungen an
Fani Daroci, Bukinje
Via Doboj-Tuzla (Bosnien).
Telegrammadresse: Daroci, Bukinje-Kroka.

Nur eingekühlt zu trinken ist der

VERMOUTH BIANCO
HIGH-LIFE
ISOLABELLA

ORIGINAL
Generalvertreter für Osterreich 206
S. Clai :: Pola
Via Sergia 13. Telephon 160.

Gegründet 1842. Produktion 307.000 Hektol.
Gösser Brauerei
Aktien-Gesellschaft
vorm. M. Kober
in Göss bei Leoben.
Vielfach mit höchsten Auszeichnungen prämiert empfiehlt für die Feiertage ihr bestgelagertes **Märzen-Export** und **Lagerbier** in Fässern und Flaschen. — Bedienung reell und prompt.
HAUPTDEPOT:
POLA 666 439
Via Carlo Defranceschi 3
Telephon interurb. 168

Augusta (via), nach Kaiser Augustus, dem zu Ehren der Tempel im Jahre 8 n. Chr. errichtet worden war.
Aurea siehe piazza Port' Aurea.
Azeglio (via) nach dem italienischen Staatsmann, Dichter und Maler Massimo Tapparelli Marchese d'Azeglio (1798—1866), dem Verfasser der Romane »Niccolò de Lapi« und »Ettore Fieramosca«.
 (Fortsetzung folgt.)

Telegraphischer Wetterbericht.
 des Hydrographischen Amtes der k. u. k. Kriegsmarine vom 15. Dezember 1913.

Allgemeine Uebersicht:
 Das Barometerminimum hat sich bei abnehmender Intensität weiter gegen E verschoben und erstreckt sich ein Ausläufer bis Ungarn. Das Hochdruckgebiet erhält sich im SW stationär. In der Monarchie mit Ausnahme des Südens noch trüb, frische NW-Winde, kälter; an der Adria schwache NW-Nliche Brisen, teilweise wolkig, kälter. Die See ist ruhig.
 Voraussichtliches Wetter in den nächsten 24 Stunden für Pola: Größtenteils heiter, mässige Winde aus dem NE- und NW-Quadranten, geringe Wärmeunterschiede.
 Barometerstand 7 Uhr morgens 760.6
 2 „ nachm. 764.2
 Temperatur um 7 „ morgens + 3.4
 2 „ nachm. + 13.8
 Regenüberschuss für Pola: 155.1 mm.
 Temperatur des Seewassers um 8 Uhr vormittags: 13.5°
 Ausgegeben um 4 Uhr 00 nachmittags.

Es wird höfl. um umgehende Erneuerung des Abonnements ersucht.



Nach dem heutigen Stande der Wissenschaft ist Odol nachweislich das beste Mittel zur Pflege der Zähne und des Mundes.
 Preis: große Flasche R. 2.—, kleine Flasche R. 1.20

RIVIERA-PALACE
Abend-Konzerte
 im grossen Konzertsale
 jeden Dienstag und Freitag, um 8 1/2 Uhr abends.

Eingebrochen! ist die Zeit, wo man die schönsten Weihnachtsgeschenke zu tief herabgesetzten Preisen mit reeller Garantie einkauft bei

Julius Haffner

Pola, Arsenalsstrasse 11
 Uhrmacher, Juwelier, Optiker. Lief. der k. u. k. Kriegsmarin.
Größtes Lager
 von Brillant-Anhänger, Armbänder, Boutons, Brochen und Manchettenknöpfe ferner aller Schmuckgegenstände in Platin, Gold und Silber.
Größte Auswahl 408
 in weltberühmten Präzisionsuhren. J. W. C. Schaffhausen, Glashütte Omega, Zenith, Andemars, Movado, Alpina, Longines.
Spezialitäten
 Zugarmbanduhren in Platin, Gold, Silber, Tulla und Stahl. Zigaretten Dosen in Gold, Silber und Alpacca für Herren und Damen. Maritime Anhänger-Brochen in Gold.
Werkstätte für Uhren und Gold Reparaturen.



Alleinverkauf:
Joh. Pauletta, Pola, Port' Aurea.

„Ma-Ma“



DER SCHUH
 für alle Stände

Großes Lager erstklassiger
KINDERSCHUHE
 sowie

Neuheiten in Herren- & Damenschuhen
 Alleinverkauf

ROBERTO BONYHADY
 POLA, Via Sergia Nr. 33.

Kinematograph Minerva

Heute noch:

Das Geheimnis des Schlosses

Drama in 3 langen Akten; zusammen 1000 Meter Film von der Firma „Eclair“.

Das Kinetophon

bleibt einige Tage geschlossen. Dann beginnt jedoch ein ganz neues Programm.

Preise wie gewöhnlich.

Die
BANCA COMMERCIALE TRIESTINA
 (AGENZIA DI POLA)

emittiert Einlagsbücher, eröffnet Kontokorrents, eskomptiert Wechsel, gewährt Baukredite und belehnt Effekten und Waren zu vorteilhaften Bedingungen.
 Entgegennahme von „Bormerkungen“ für die Klassenlotterie.

Schiffsdrucksorten-Verlag Jos. Krmpotic, Pola

Eine besonders wertvolle Weihnachtsgabe
 ist die Lebensversicherung zugunsten der Familie.

Die 1827 errichtete

Gothaer Lebensversicherungsbank
 auf Gegenseitigkeit

gewährt bei einem Bestande von 1 Milliarde 365 Millionen Kronen die Versicherung zu äußerst niedrigen Posten und günstigen Bedingungen.

Nähere Auskunft erteilt der Vertreter der Bank:

FRANZ SALCOVICH, Via S. Michele 4, POLA.

Allen Bücherfreunden empfehlen wir unseren diesjährigen
Weihnachtskatalog
 der auf 176 Seiten eine Auswahl der empfehlenswertesten Werke in deutscher, französischer und englischer Sprache, Abbildungen von Bildern und Kunstfiguren sowie ein Verzeichnis von photographischen Apparaten enthält. Derselbe bildet einen sehr ausführlichen Führer durch die Weihnachtsliteratur und wird gratis abgegeben.
R. LECHNER (Wittb. Müller)
 k. u. k. Hof- und Univ.-Buchhandl., Wien, Graben 31.

Kautschukstempel
 liefert schnell und billig
Jos. Krmpotic: Pola

!! Honig !!

Die Linienschiffsleutnant **Ferro** sche Großbienenzucht

„Karum Bux“ in **Gravosa**

empfiehlt ihren Prima Tafelhonig:

Erika (dunkel, hocharomatisch)
Salbei (licht, stark radioaktiv)

5 kg Postdose K 9.50.
 5 „ „ „ 11.—.

Karte genügt — Zusendung franko!